# a Voz de Menorca

Número suelto. . . . . 15 céntimos Número atrasado. . . . 20 »

Diario republicano desde su fundación

— Número 9425 Año XXXI

SUSCRIPCION

En la Isla, al mes. . , Ptas 2'50 Resto de España . . . . 3.00 Extraniero, al año . . . » 50°00

MAHON, VIERNES 26 DE JUNIO DE 1936

REDACCION Y ADMINISTRACION CALLE + ERMIN GALAN, 21

Intereses menorquines

Hace unas semanas, la prensa palmesana intentó revivir la conveniencia de un estatuto balear, asunto ya tratado en otras ocasiones. Parece que el éxito no acompañó el intento, pues desde entonces no hemos visto planteado de nuevo el asunto ni nada nos ha indicado que se efectúen trabajos para su estudio y consecución. Suponemos que el proyecto no encontró el calor debido, o tropezó con infranqueables obstáculos.

No dijimos nada aquellos días del proyecto, aunque lo vigilábamos con atención, pues queríamos ver en definitiva cuales eran las directrices que se intentaban imprimir al nonnato estatuto.

Los trabajos periodisticos que leimos hemos de confesar que no nos oustaron mucho, a pesar de salir alguno de ellos de bien cortadas plumas. Se hablaba si de Mallorca, de su pasado, de sus sentimientos, de su cultura, de su lengua, pero del resto de las Baleares poca cosa, nada en conjunto, alguna ligera alusión a Menorca e Ibiza como si esas islas fueran algo poco importante y como si no tuviera trascendencia ninguna lo que ibicencos y menorquines podían opinar sobre el asunto en litigio.

La prensa ibicenca no dejó de comentar ni de remarcar este olvido más o menos voluntario que sufren los mallorquines al hablar de Baleares como si el archipiélago lo compusiera solamente Mallorca, mostrándose poco partidarios de un estatuto balear confeccionado a gusto y medida de la Balear mayor.

Aunque ta! vez haya pasado la ocasión queremos dar nuestra opinión por si de nuevo se intenta colocar el asunto sobre el tapete. Y nuestra opinión es muy parecida a la de nuestros comprovincianos los ibicencos cuya situación ofrece tantas analogías con la nuestra.

Menorca no siente en absoluto ansias autonomistas. Excepto una minoria insignificante en número con tendencias catalanofilas, la totalidad de los menorquines no desean estatuto junto con Mallorca, ni junto con Cataluña, ni juntos con nadie, con una ligera descentralización adminis. trativa Menorca se consideraria satisfecha. Menorca, a pesar de su lengua y de su aislamiento, del sedimento exótico que nos dejaron las dominaciones extranjeras, siente y ama a Castilla como si estuviera situada en la meseta central de la peninsula.

No tomen a mal nuestros hermanos mallorquines estas diferencias de apreciación de un problema que sentimos los menorquines.

Cordial admiración, cariño fraternal nos une a los mallorquines, precisamente para conservar estos vínculos de comprensión mútua y sincero aprecio es por lo que deseamos no llegue a prosperar el tan traido y llevado proyecto de estatuto balear, que podría ser la causa de que se empañaian las hoy cordiales relaciones entre Mallorca y sus hermanas menores Ibiza y Menorca.

N. M.

## EL PARO OBRERO

(De «El Mercantil Valenciano».) Más de 800.000 parados existen en España, según la última estadística de la Oficina del paro. Desde primero de enero hasta la fecha (aquella estadistica alcanza a febrero último) el número de parados aumentó en constante peligro el orden público. 169.000. Fácilmente se consignan estos guarismos, pero hiela la sangre el pensar que, detrás de cada undad numérica, hay un español que quiere trabajar y no encuentra trabajo; y un hogar vacio; y una familia sin recursos; y una esperanza de poder vivir, rota. Es un drama que se multiplica y va del campo a la ciudad, del taller al tajo; una nube negra que se extiente abarcando todo el horizonte.

No es sólo en España donde hay millares de obreros en huelga forzosa. Acaso sea el nuestro el pais donde menos número de parados registre la estadística. Esto no puede satisfacernos, ni consolarnos siquiera. El mal de muchos es consuelo de tontos. Ese mal extendido únicamen te podria ser consuelo de malvados. En fin, más o menos, pasan de 800 mil los obreros sin trabajo en Espana, y esta cifra aterradora reprenta dos cosas.

ni albergue: 800 000 familias en el desamparo, en éxodo hacia la miseria. Y no es cristiano, no es humano, disfrytar una hora de tranquilidad, sabiéndolo. Otra cosa es que tamaño contingente, entregado al ocio y espoleado por la necesidad, constituye una grave amenaza con-

tra la paz social. Inútil será que el Estado desenmohezca los más fuertes resortes coercitivos. Contra las multitudes hambrientas, la fuerza pública es impotente y las armas no se disparan. Queda, pues, en

La sencilla exposición que precede resulta un apremio para cualquier gobernante no ya capacitado de su deber si que sencillamente humano. Mientras 800 000 bocas boste zan de hambre y reclaman trabajo y pan, ningún otro problema es superior a éste ni de mayor urgencia. Eri zada de dificultades la solución en una economia deficitaria y en un régimen naciente y como naciente ace chado y combatido solapada y abier tamente, hay que abordarla bajo el imperio de la suprema ley que es la salud del pueblo.

Las reformas politicas más legitimas y urgentes; las mismas reformas sociales que, por encuadrarse en la justicia, apremian, todo cede en premuras a resoluciones de carácter económico que tiendan al remedio de la crisis del hambre. Ya no son tiempos los presentes en que la caridad acudía propicia a dar pan al hambriento y vestir al desnudo. Una cosa es que 800.000 trabaja. Las obras de misericordia tienen dores no tienen pan; posiblemente otra definición. El jornal ha sustituído a la limosna. El necesitado pi de trabajo, no postula donativos. El nuevo concepto de justicia social exige algo más que la generosidad del donante. Y hay que alumbrar riqueza de la entraña nacional para convertir el yermo en tierra fértil. No se busca la siembra a voleo del

dinero que se extraiga de los capitulos del presupuesto, sino la coordinada aplicación de los recursos del Tesoro, mediante la realización de obras públicas - al fin reproductivas -, que están libres de retardos y complicaciones aurocráticas.

Es indudable que los profesionales de la perturbación y los enemi gos de la República encuentran am biente adecuado para el éxito de sus propósitos en los bajos fondos del paro. El hambre es mala consejera y en ella pueden gestarse los planes más perturbadores. Interín existan millares de obreros sin ocu pación, los gobernantes no lograrán minuto de reposo. Ya pueden inven tar las leyes más prévidas y esprimir la masa encefálica para partear ideas fecundas: si con todo ello no se aportan medios inmediatos para que trabajen los necesitados de pan y que el paro cese o se achique a un porcentaje insignificante, todo será inútil.

No se ha de olvidar que el desenvolvimiento de la existencia nacional radica en el orden público, en el sosiego de la calle y del campo; pero ese orden y ese sosiego no se conseguirá más que cuando los estómagos, sino pletóritos, dejen, al menos, de estar vacíos. No es problema ni siquiera de régimen; lo es de trabajo. Si no se busca a todo trance, urgentemente, la manera de proporcionarlo, la vida no podrá desenvolverse en cauces de tranqui. lidad.

DARIO PEREZ

## Ayuntamiento de Mahón

Sesión ordinaria de 22 de Julio de 1936

Presidió el señor Alcalde accidental don Antonio Bosch Ponsetí, asis tiendo los concejales señores Olives Pascuchi, Tuduri, Sintes Segui, y Tomás.

#### ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar varias cuentas.

Conceder las licencias siguientes : A Dos Herederos de don Jaime Porcel para construir una atarjea destina a vaciar en la alcantarilla ge neral, las aguas residuales de la casa número 63, de la calle del Doctor Orfila.

A doña Catalina J. Vidal para efec tuar obras en las fachadas de la casa que posee en la calle de Deyá, lin dante con las del Angel y Pasage de

A don Antonio Orfila para construir un vado frente la puerta coche ra número 104, de la calle de Prieto y Caules.

A don Onofre Tudurí para revocan la fachada numero 12, de la calle Cos de Gracia.

A don Lorenzo Barber Carreras para levantar una cochera en terrenos que posee en el 2.º héctometro, 2.º kilómetro, de la carretera de Ciu dadela.

Manifestar a don Juan Vinent, que el Ayuntamiento ya tiene acordado no facilitar agua directamente a los vecinos porque no puede disponer de líguido suficiente para hacerlo.

Aprobar los Padrones de los arbitrios municipales del presente ejer cicio.

Celebrar las sesiones ordinarias a las 12 horas de los martes.

Arreglar y colocar en punto adecuado la báscula del Matadero.

«REMEMBER»

## LO QUE LE DEBO A LA IGLESIA

« Dejad que los niños se acerquen a mí. » Palabras de Jesús.

Famosa y rotunda campanada es la que han dado esos franciscanos tudescos interpretando demasiado al pie de la letra las dulces palabras de Cristo, inflamadas de amor a la infancia.

Pero el caso no es nuevo ni extraordinario; es la influencia de las faldas y la consecuencia de la vida holgada y regalada, y si se quiere de experimentación, pues creada la gente de sotana y cogulla para regimentar las conciencias y guiar a las almas por la senda de la virtud, han menester la experiencia propia para corregir los pecados: y así, pues, la glotonería, la lujuria, la codicia de los bienes ajenos, la ira, etc.. viven en ellos como el pez en el agua y el polen en las flores.

Vaya un ejemplo vivido; cuando yo era niño tenía decidida inclinación al misticismo, y creyendo mis padres, dada mi manera de ser y de pensar, que mis pasos iban decididamente por el camino eclesiástico, me pusieron bajo la férula de un clérigo que daba lecciones de latín y religión y moral en un colegio que estaba en los altos de la iglesia de Montserrat, en la plaza de Antón Martín.

El que de alli en adelante habia de ser curador de mi alma y de mi inteligencia no tenía más estudios que los que se han menester para cura de misa y olla, y así, toda su sapiencia latina no pasaba de la que leía en el misal, y en cuanto teología, creo que no había « saludado » siquiera a Santo Tomás ni a San Agustín.

Quejábase constantemente del régimen interior del colegio, porque su director y éste sí que era un sacerdote ejemplar, sabio, bueno y sin más ambiciones que la de alcanzar la vida eterna siendo en ésta un verdadero apóstol - llevaba la sobriedad en la mesa a cuantos familiares y dependientes la compartían con él. Predicaba continua nente el amor al niño y todo el castigo que daba a los más rebeldes era hacerles abandonar la clase una hora más tarde.

Mi « maestro », los días de cuaresma, que en aquella casa eran casi de riguroso ayuno, se excitaba de tal manera que las sopas de ajo y las espinacas, que desde el momento en que entraba en clase empezaba a maldecir, y aun blasfemar como un carrero, y acababa por tundirnos a todos con un látigo de montar, siendo yo el más « favorecido » en su iracundia, pues abusando del conocimiento que tenía con mi padre me dejaba sin comer los viernes, y con el pretexto de darle noticia de mi desaplicación, ibase a aimorzar a mi casa, sabiendo que allí estaba libre de potajes y sopas de ajo.

En fin, tantas y de tal calidad fueron las palizas que aquel energúmeno ministro del Señor hubo de darme, que casi tullido y sin saber siquiera el « musa musae », y con la vocación tan quebrantada como el cuerpo, abandoné el malhadado colegio de Montserrat, que todavía a pesar de los largos años transcurridos recuerdo como una pesadilla terrible.

Habláronle a mi padre de unos fraíles fa nosos en Madrid por su méto do educativo, y a ellos fui con la poca fe y el menos amor al latin que me quedaban. La primera obligación era la de ir a misa a las ocho en punto de la mañana; el que no lo hacía perdía el derecho a las clases. Las ventanas del aula daban frente a un conventillo de hermanas del pecado mortal, de las que en tiempos de antaño se llamaban daifas, cantoneras y mozas del partido - que todo es uno y lo mismo -, y el buen padre que nos «ense ñaba» religión y moral uo pasaba durante toda la clase de imitar los coloquios de Jesús con Maria Magdalena, recordando por sus apodos naturales a cada una de aquellas aplicadas discípulas de la biblica cortesana.

De entonces data mi fracaso espiritual en la senda del misticismo y mi conocimiento práctico de aquel pecadillo que perdió a nuestros primeros padres.

Y todo se lo debo a la Iglesia. No le guardo rencor; antes le quedo muy agradecido.

DIEGO SAN JOSE

(De « El Liberal »).

Elevar atento escrito al señor Ministro de Instrucción Pública en demostración de los esfuerzos económicos hechos por el Ayuntamiento para convertir en graduadas las Escuelas Unitarias de Niñas del Mercado del Carmén y de Niños de la calle de San Juan, sin haber percibi do subvención del Estado, lo que le imposibilita ahora contribuir a los gastos que por todos conceptos pudiera ocasionarle el cumplimiento de la última disposición de dicho Ministerio para sustituir la enseñanza religiosa.

Conceder un premio a las «Regatas internacionales con escala en nuestro puerto» que está organizando el Club Náutico de Barcelona.

Quedar enterado de las manifestaciones hechas por el concejal señor Sintes Segui, que ha visitado hoy la Cantina Escolar, haciendo calurosos elogios de su funciona miento.

#### A INFORME

De la comisión de Hacienda, cuen

De la Comisión de Gobernación, instancias de los empleados de arbi trios municipales y de los individuos de la Guardia municipal, pidiendo mejoras de sueldo,

De las Comisiones de Fomento y Hacienda, comunicación del señor Presidente de la Comisión Gestora Municipal de Ciudadela, pidiendo se apoye el acuerdo que la misma tomó en sesión de 10 del actual, de solicitar del señor Presidente de Refor ma Agraria, sea incluída la provincia de Baleares, entre las regiones a que se aplican los beneficios de asen tamientos de campesinos.

De la Comisión de Fomento, instancia de don Ignacio Pasarius Vinent, pidiendo se le autorice atravesar ei subsuelo de la calle de Juan Mir y Mir para conducir a su casa número 3, de la misma vía, mediante una cañería de hierro, arrancando de la linea de fachada de dicha calle correspondiente a la casa número 7, de la Plaza de la Democracia.

Dicha Comisión estudiará el medio de cubrir los hoyos del arbolado del Paseo de la Libertad.

Y se levantó la sesión.

### DEPORTES

Crucero Internacional

En contestación a la atenta carta que recibió el Presidente de la Liga Maríti ma, don Sebastián Rodrigo Vinent, cursó el telegrama siguiente:

« Señor Presidente del Club Náutico. Barcelona.

Recibido carta hoy, ofrecemos toda colaboración y entusiasmo Crucero Internacional Mediterraneo 1936. Organizaremos llegada, recepción yates, festejos, verbena, premios y copas oficiales y particulares. Detalles correo.-Presi

Mucho celebraremos se lleve a cabo la iniciativa y que no haya obstáculos para realizar la visita a nuestro renombrado puerto cuando se efectue la importante regata.

derte Liga Maritima. »

Recordamos perfectamente la visita de los expedicionarios catalanes en 29 de junio de 1928, en que había inscriptos 14 yates pertenecientes al Club Náutico de Barcelona.

Se les recibió en alta mai a bordo del vapor « Bellver », conduciendo el Jurado de las regatas, Junta organizadora de las fiestas, música y numeroso público que quiso ir a presenciar la llegada del vapor « Jaime II », que venía atiborrado de pasaje y traia a bordo los yates a mo tor, a la vela, canoés, yolas, canots y outriggers.

Hubo por la tarde en nuestro puerto regatas de todas las embarcacionez men cionadas, con la presencia de numeroso público.

Hubo también batalla marítima de flo res frente al paseo de la Alameda, castillo de fuegos artificiales en el Cos Nou, baile de gala en el Teatro Principal, es cursiones a los distintos pueblos de la isla y calas, partido de futbol, baile en el Casino Mahonés, etc., etc.

Los distinguidos escursionistas marcharon el día primero de julio a las once de la noche, siendo despedidos aten tamente y con todo afecto.

TEATRO PRINCIPAL

TELEFONOS: TAQUILLA 140. - EMPRESA 92

SABADO 27 DE JUNIO DE 1936. Noche a las 9:45

DOMINGO, sesiones a las 4, 6.45 y 9.45

ULTIMO PROGRAMA DE ABONO DE LA PRESENTE TEMPORADA

El brindis de la muerte

por la simpática pareja WARNER BAXTER y CONCHITA MONTENEGRO.

LUNES 29, Festividad de San Pedro: INAUGURACION DE LA TEMPORADA

DE VERANO con la preciosa opereta ADORABLE por la monisima JANET GAYNOR y HENRY GARAT.

LLEGADA la época de calores, damos por clausurada la tem-

porada de invierno y nos complacemos en agradecer al distin-

guido público el favor que nos ha dispensado, concurriendo a

las funciones de cine y variedades dadas en nuestro Salón.

Para corresponder a esa atención es obligado que preparemos

ya con todo empeño una excelente programación para presen-

taria la temporada próxima y con objeto de superar aún nues-

LA EMPRESA

: : tra actuación en la campaña que damos por finida :

La interesante y emocionante película dialogada en español titulada

TRIAN

Médico con veintidos matrículas de Honor en la hoja de estudios.-Sobresaliente en la licenciatura. - Alumno interno de Anatomía de la Facultad de Salamanca. - Alumno interno por oposición con el número uno en el Hospital clínico y provincial de Salamanca - Con el título de Médico Titular - Con cinco oposiciones aprobadas, tres de ellas con el número uno - Médico Tocólogo por oposición del Ayuntamiento de Mahón

> Pone en conocimiento de su distinguida clientela que habiendo regresado de su viaje de estudios a la Universidad Central, abre de nuevo su consultorio, a las horas de costumbre en su casa de la

Plaza de la Miranda número 11.-Mahón

# Crónica local y

Números premiados

En el sorteo de la Loteria Nacional celebrado el Jía 22 de los corrientes han obtenido premio de 500 pesetas, cada uno de los billetes números: 22.349, 29 124 y las tres series de los billetes 40 611 y 40 614, que fueron expendidos por la Administración de Loterias núme ro 2 de esta ciudad, a cargo de don Mi guel Alejandre, (Estanco calle de Pintor Calbo)

Sesión ordinaria del Ayuntamiento Se celebró ayer a las doce en segunda convocatoria presidida por el Alcalde don Antonic Bosch Ponseti.

Asistieron los Concejales señores Oli ves Pascuchi, Tuduri Carreras y Tomás Sitges.

Saludo

Para pasar una temporada de descan so en esta ciudad, llegó ayer nuestro buen amigo el oficial de la Marina civil don Vicente Montanari Rius, acompaña do de su joven y distingueda señora, en viaie de boda.

Nuestra enhorabuena y les deseamos grata estancia en esta.

Información militar

Servicio de la plaza para hoy: Parada: Regimiento de Infantería Baleares número 37.

rdia Aduana: Regimiento de In fanteria Baleares número 37.

je i de Dia: Coronel de I fanteria don Arturo Guerrero.

Imaginaria: Teniente Coronel de Ar tilleria don Joaquín González.

Visita Hospital. 5.º Capitán de Arti lleria.

Vigilancia: Un oficial por cada cuerpo.

Nota necrológica

Ayer a las cinco de la tarde se verificó la conducción del cadáver al Cemente rio Municipal, de la Hermana de la Cari dad, que prestaba servicio en el Hospi tal Civil, sor Trinidad Gomez Queijar, de 23 años; presidió el acto el alcalde don Antonio Bosch, con los concejales señores Olives Pascuchi, Tuduri Carre ras y Sintes Segui.

Concurrió mucha gente de todas las clases sociales.

Dicha hermana era muy apreciada por todos cuantos la trataron. Descanse en

Fallecimiento

Ha fallecido el honrado ciudadano don José Petrus Sintes, persona de buenas cualidades, bondadoso esposo y buen padre, muy conocido en esta ciudad por haber desempeñado muchos años el cargo de acomedador del Teatro Principal.

Reciba su viuda e hijos, nuestro sentido pésame extensivo a la demás familia. La conducción del cadáver desde la

casa calle Puente del Castillo número 6, al Cementerio Municipal tendrá lugar esta tarde a las seis.

Nota comercia

Exportación. -- Veinte toneladas de car ga varia, se llevó el buque correo para Palma y Valencia, entre ella 170 cajas con queso, 8 cajas con ferreteria, 6 con conservas de tomate, 4 reses vacunas, 34 paquetes con calzado, 82 bultos con alpargatas con planta de goma, 7 fardos pieles al peio, 31 cueros salados, 6 bultos con películas, envases vacios y otros efectos.

-Fueron embarcados también tres ca ballos y dos garañones [de la parada de sementales, por haber terminado la tem porada de cubrición en esta Isla.

-Anteayer se llevó para Barcelona el buque correo trece toneladas de carga varia entre ella 48 jaulas con volateria y conejos, 127 cajas con queso, 6 con lan gostas vivas, 27 jaulas con huevos, 67 paquetes con ca zado, 49 con alpargatas con planta de goma, 8 bultos con herramientas usadas, 14 fardos tejidos algodón y otros efectos.

-Hoy no ha traído tampoco mercan cias de Barcelona el buque correo.

Verbena en la « Liga Maritima

Esta sociedad organiza una expléndida y lucida verbena que se celebrará el próximo domingo día 28, después de la reunión y baile de de la tarde.

Se suplica a los señores socios que tengan la bondad de llevar el correspondiente carnet.

Las listas de inscripción para encargos de la cena se cerrarán mañana a las ocho de la nuche. Pueden pasar aviso al conserje de la « Liga Marítima ».

Promete verse animadísima dicha ver-

Habrá servicio de aut mnibús.

gona».

Del mar Esta tarde a las siete, saldrá para Bar celona la moto-nave «Ciudad de Tarra-

-Mañana debe llegar el «Ciudad de Ibiza» procedente de Barcelona. -Ha salido para Palma, el motovelero

«Cala Fornelis» con envases vacios. -Ayertarde llegó el muto velero «San Antonio» procedente de Ciudadela.

Embarca mercancias para Palma. -Anteayer por la tarde fondeó en el puerto de Addaya el yate de recreo

«Mercedes» de està inscripción maritima. Manda el buque el propietario den

Fernando Rubió Tuduri. -Esta mañana han salido para la mar os submarinos «B 3» (buque insignia) y los «B 2» v «B 4» para efectuar prácticas.

-También ha salido el bidroavión « S 36 ».

Niños: Comprad MICKEY

Caile del Ro'lo, 2

Nuestro venerable amigo don Salva dor Seliés, el cantor del Espiritismo, pa triarca y decano de los espiritistas espa ñoles, ha sido nombrado Caballero de la Orden de la República por el Gobier no español.

Esta distinción se le otorga por razón de una vida ejemplar, de liberal y repu blicano, de ciudadano probo, que ha puesto en todos sus actos la moral, la substancia fecunda que destila nuestro doctrinario, al que se ha con agrado des de que tiene uso de razón.

« El Ateneo Espírita de Madrid », tal vez el ú timo de los organismos pertenecientes a la Federación Espírita Española, al conocer esta fausta circunstancia, ha tomado el acuerdo de felicitar cordiamente a nuestro amigo, abrir una suscripción para costear las insignias correspondientes y rendirle, en Madrid o en Alicante, un homenaje digno de nuestro poeta, con asistencia de representaciones caracterizadas de los Cen tros y organizaciones espíritas que deseen libremente contribuir.

« El Ateneo Espírita de Madrid » invita a todos los espiritistas españoles para que contribuyan en la medida de sus posibilidades, no en la de su admiración y cariño al homenajeado, a esta inicia-

Las aportaciones para este fin pueden entregarse en los Centros, grupos y prensa espírita, quienes las remitirán a este Ateneo.

Madrid, 3 de junio de 1936.-Ramón Farré, Secretario - Julio Cosano, Presidente.

Para vender

HUERTO DE RECREO. Informes: calle Pí y Margall, 13.

AVISO

Se participa al público que habiendo sido aprohados por el Excmo. Ayunta. miento los padrones siguientes de arbi. trios municipales queda abierta la co. branza en su período voluntario que ter minará el día 31 de julio próximo en las Oficinas de Arbitrios, Plaza de la Repú. blica número 12.

Los Padrones, calderas de vapor, motores y transformadores.

Idem desagüe de canalones en la via pública.

Idem entradas de carruajes en edificios particulares. Idem ocupación de la via pública con

rejas y baldosillas.

Idem toldos u otras instalaciones semejantes.

Idem puertas y ventanas de piso bajo que se abran al exterior. Idem escaparates, muestras, letrero

y anuncios visibles desce la via pública. Idem rodaie o arrastre de vehiculos por vías municipales.

Idem vigilaucia de establecimientos públicos donde se sirven vinos, cervezas o licores.

Idem sobre circulación rodada de lujo (bicicletas).

Idem tránsito de animales domésticos por vias municipales.

Idem puestos donde se venden verduras, frutas y demás comestibles análu. gos y similares, fuera del mercado.

Idem mesas y sillas puestas en la via pública. Idem aparatos distribuidores de gaso-

Idem el segundo trimestre sobre el inquilinato.

Mahon 24 junio de 1936. - El Alcalde, Antonio Bosch.

No se pueden olvi No se pueden olvi-lar las ventajas del GAS

Agua caliente al instante CALENTADORES A GAS Temperatura ideal

ESTUPAS A GAS Comidas sabiosas y pastelería COCINAS Y MORNOS A GAS Siempre el GAS para toda clase de calefacciones.

## CASINO DEL CONSEY

SABADO noche a las 9'30. DOMINGO tarde a las 3'30 y 6'45 noche a las 9'45 GRANDIOSO ACONTECIMIENTO. UN FII M DEL « AÑO METRO GOLDWYN MAYER »

H'SDIA

Por el gran actor GARY COOPER y MARION DAVIES UNA OBRA CONMOVEDORA DE LA HISTORIA DE AMERICA COMPLETARA EL PROGRAMA UN GRANDIOSO DRAMA DE COW-BOYS.

El pañuelo indio El pañuelo indio

GOLOV E BYOM LISTEL BORNE & VOLCE

Teatro de Verano

SABADO DIA 27 DE JUNIO DE 1936. Noche a las 9'45

Reaparición del gran espectáculo

Hispanis Esquet Revue

haciendo su presentación nuevos artistas Variedad en los programas. Arte. Alegria Beileza.

Exito verdad de NIÑA DE LA CRUZ, CARMEN ALEGRE, ANA MARIA ES-TEVE, HERMANAS, ARACELI, JUAN ARCOS, RAFAEL SANCHIZ, ALFONSO LADRON DE GUEVARA bajo la dirección artística de FEDERICO DE LA CRUZ y del Maestro JCSE DE ANTONIO con su notable orchestrina.

Principales números: Zambra gitana, For. Trof (Así es el amor) Estampa gitana, bailes, canciones, y números de conjunto tomando parte las 6 GIRLS ESQUET REVUE, Chistes escenificados por JUAN ARCOS.

DOMINGO dos sesiones a las 6 y a las 9'45 de la noche. LUNES, festividad de San Pedro dos sesiones a las mismas horas y MARTES a las 9'45 despedida de la compañía con regalos al público.

# HIPICA MAHONESA

Interesantes carreras de caballos 6

(3 al galope liso y 3 al trote enganchado) para el próximo

(Véanse programas)

# SALON VICTORIA

A L DAR POR TERMINADA LA TEMPORADA DE CINE 1935 36 ESTA EMPRESA DA LAS MAS EXPRESIVAS GRACIAS A SUS CONSTAN-TES FAVORECEDORES Y ESPERA QUE EN LA PROXIMA SERA POSIBLE SUPERAR, SI CABE,

LOS EXITOS OBTENIDOS HASTA AHORA

(c) Ministerio de Cultura 2005

12121120

# CAMPO DE LA UNION

Martes dia 30 junio A las 5 y media de la tarde

Gran partido de futbol entre los equipos

# f. C. Villafranca - Union Sportiva

PRECIOS: Entraga general 1 50 Socios, cabos y soldados 1'00. Señoras y niños 0'25

CAMPO DE LA UNION

DIAS 28 y 29 JUNIO A las 16'30 de la tarde

Grandes partidos de futbol entre

fortuna A. V. - G. D. Menorga

Dia 28.-Torneo Liga Copa Menorca

Dia 29 Festividad de San Pedro. - Segundo partido de la copa que se disputan ambos equipos habiendo ganado el dia 11 el FORTUNA por 4 2

PRECIOS: Entrada general 1'10. Socios, cabos y soldados 0'70. Señoras y niños 0'25.

NOTA.—Las entradas de Socio se despacharán a la presentación del carnet corriente.

# SERVICO TELEGRAFICO

DE LA VOZ DE MENORCA

DE NUESTROS CORRESPONSALES

Pérez Uria dijo al saiir de la reunión que habían sido nombrad es los diputa dos del partido que han de formar parte de la comisión acusadora contra el se nor Salazar Alonso. Fueron designados los señores Nogués, Aguilar, Miñana y López. Se expuso la necesidad de resol ver el problema ferroviario. Informaron sobre el asunto algunos diputados.

La Unión Nacional Económica ha di rigido al Presidente del Gobierno una instancia en la que se recuerda el carác ter ilegal que tienen todas aquellas huel gas que no se sujeten a la legislación. Se pide también que no se impongan san ciones con carácter retroactivo.

Se reunió la minoría parlamentaria co munisto y escuchó el informe de sus re presentantes en el comité de enlace de Frente Popular. Se aprobó la gestión de aquellos.

En el Congreso conferenciaron exten samente don Indalecio Prieto y el nacio) nalista vasco señor Aguirre con el minis tro de Agricultura.

En la Dirección General de Prisiones actúa un juez especial que entiende en una denuncia del señor Jiménez Asúa sobre irregularidade en la provisión de plazas de guardias del interior de la car cel.

Se ha reanido la comisión ejecutiva de la Unión General de Trabajadores y ha tratado asuntos de trámite. La ejecutiva protesta ante la campaña que realizan algunos elementos que afirman que la Unión General de Trabajadores ha perdido el control sobre sus organizaciones y que es dirigida por otros organis mos.

El Ministro de Comunicaciones per manecerá un día más en Alicante para

asistir a una comida con que le obse quiará el gobernador.

A consecuencia de una intoxicación ha guardado cama durante tres dias don Marcelino Domingo, pero ya ha reanu dado la vida normal,

El Ministro de la Guerra ha dirigido a la Mesa del Congreso una comunica ción sobre algunos sucesos ocurridos en Felguerra y en los que cinco cabos die ron diversos gritos considerados como subversivos.

Toreros en desgracia automovilística

Sevilla.—La cuadrilla del mata toros Pascual Marquez sufrió un accidente de automóvil.

Marquez resultó ileso.

Algunos bander lleros sutrieron heri das leves.

El que salió peor tibra lo es Panade rito que se fracturó una clavícula.

Lo que gasta Alemania para rearmarsa

ra matar.

Londres. — Un periódico publica el total de gastos que dedica Alemania al rearme y a toda clase de elementos pa

Estos gastos son mayores que el totaldel presupuesto de Inglaterra.

#### CUARTILLAS

en paquetes de kilo al precio

DE 1'90

LAS ENCONTRARA EN LA . IPOGRAFI MAHONESA

Tipografia Mahouesa. Fermin Galán 21

Madrid 25 a las 16 45.

## Política y economía Del mundo oficial Noticias y sucesos

En un despacho oficial

El jefe del Gobierno señor Casares Quiroga pasó le mañana en su despacho oficial de la presidencia donde recibió la visita del Ministro de Obras Públicas se ñor Velao y algunas otras.

El señor Ossorio Tafall dió cuenta a los periodistas de haberse resuelto con conflictos obreros que se mantenían en Huesca y en Logroño

#### La cuestión minera

Se ha reunido en el Congreso la co misión parlamentaria de Industria y Co mercio. Asistieron a la sesión represen tantes de todas los cámaras mineras de España. Presidió el señor Moieno Gal vache.

Los representantes de las cámaras die ron un detallado informe sobre el pro yecto de ley presentado a las Cortes por el Ministro de Industria y Comercio, proyecto referente a la intervención del estado en las minas con el fin de que no se paralicen los trabajos. Las cámaras mineras enviarán a la comísión parla mentaria de industria su opinión sobre el proyecto y propondrán las modifica ciones que deben hacerse.

#### Primo de Rivera sigue encarcelado

Circulaba estos días el rumor de que el falangista Primo de Rivera se habia evadido de le cárcel en que está preso. El Director General de Seguridad ha

dicho hoy a los señores de la prensa que la noticia es en absoluto falsa.

#### Los conflictos económicos

Barcelona. — Continúa en el mismo estado la huelga de la dependencia mer cantil.

El diputado comunista señor Maurin estuvo en la comisaria de orden público y solicitó que se ponga en libertad a to dos los detenidos con motivo de la huel ga mercantil.

Huelva — Continúa el paro general.

Las fuerzas de asalto y de la guardia ci
vil patrullan por las calles. El orden es
absoluto. Está asegurado el abasteci
miento de la población. Se espera el re
greso de la comisión que marchó a Rio
tinto para esta de asalto y de la guardia ci
vil patrullan por las calles. El orden es
absoluto. Está asegurado el abasteci
miento de la población. Se espera el re

tinto para resolver el conflicto,
Málaga.—Se ha resuelto el conflicto
de los sastres.

De la catástrofe ferroviaria re lente

Ponferrada.—Ha fallecido Sofia Me pendez García, herida cuando el cho

que de trenes. La difunta era madre de un niño de cuatro meses al que se reco gió vivo enmedio de la vía ferroyiaria.

Monforte. -Se ha verificado el entie rro de los cadaveres de seis ferroviarios, victimas del accidente de Ponferrada. Fué una imponente manifestación de duelo.

Han sido transportados a Santiago los cadaveres de algunas víctimas de la ca tastrofa ferroviaria.

En Riano se halló el cadáver de un desconocido. Se ignoran las causas de su muerte.

Madrid 25 a 1as 23 30.

#### La sesión del Congreso Asuntos económicos y financieros

Las 4-25. Presidencia Martinez Barrio. Desanimación. En el banco azul el mi nistro de Hacienda. Se aprueban el acta anterior, se aprueban tres créditos extra ordinarios para gastos de los institutos penales y otros para gastos consignados en el capítulo de clases pasivas.

Se discute la concesión de créditos ex traordinarios en cantidad de 54 millores de pesetas con destino a gastos de la intervención en el cambio extranjero. Consume un turno en contra el señor Benitez Lugo Dice que hay que ir a la reforma de los aranceles. El problema no es exclusivamente monetario, sino de origen netamente económico. España tiene reservas suficientes para hacer frente a las circunstancias.

Después de intervenir otros oradores, el ministro de Hacienda dice: Cuando llegué al ministerio me cncontié con ese problema que era urgente resolver. Se podrán ir liquidando los atrasos y evitar que se aumenten. Hay que dar la preferencia a la importación de materias pri mas, necesarias para la industria y no conceder sin un depósito previo las que solo tengan un interés de tipo personal.

Me pareceria conveniente, dice el se ñor Ventosa, que en esta materia inéra mos acercándonos a la libertad en la reorganización del Centro de Contrata ción

El señor Chapaprieta dice que lo que va a seguirse es la desvalorización de la peseta y esto de un modo oficial. El ministro de Hacienda va por el camino de la devaluación y debe decirlo clara mente.

Contesta el ministro de Hacienda que no van a aumentarse los gastos, sino que se va al cumplimiento del gasto nor mal fijo.

Se aprueban sin debate los tres prime

Apruébase un dictamen que el Tribu nal de Cuentas presenta para el nombra miento de Presidente, Fiscal y dos mi

nistros de dicho organismo. Por medio de votación con papeletas son designa dos: para Presidente don Emilio Palo mo; Fiscal el señor Vidarte y ministros don Teodomiro Menéndez y don Sera pio Ocon.

Se discute el dictámen de la comisión de Justicia sobre amnistía. El señor Ci mas Leal habla en contra. Considera que no es este el momento más apropia do para amnistías. Se suspende este de bate.

El Presidente señor Martinez Barrio da noticia de quienes son los diputados que forman la comisión acusatoria con tra el señor Salazar Alonso ante el Tri bunal de Garantías Constitucionales

Acuérdase trasladar a esta comisión una petición del señor Salazar Alonso en la que solicita que se abra una investigación sobre su peculio y sobre los ingresos en este durante el tiempo que tu vo la cartera de Gobernación.

Y se levanta la sesión a las 9-15 de la noche.

El Parlamento, el Gobierno y los partidos

Notas at dia

Se ha rennido la minoría parlamenta-

#### EMILIO STURLA BENEJAM

MEDICO CIRUJANO

ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS Y MEDICINA GENERAL

CONSULTA: DE 10 A 12 Y DE 3 A 5 PI Y MARGALL, 47
MAHON

# QUESERIASFLORDEMENORCA

Compramos lana en todos los pueblos de la isla a

165 pesetas el kilógramo

572

EUGENIO SUE

municipal se había gendarmeado mientras la reina bailaba el paso del tulipán borrascoso.

-¡Qué contradanza! Duerme en cueros y la Reina Bacanal tenían de pareja a Rosa Pompón y a Niní Moulíu.

-Y los cuatro meneando tulipanes más y más borrascosos.

-A propósito; ¿es cierto lo que se dice de Niní Moulin?

-¿Qué dicen?

-Que es un literato que escribe libros sobre la religión.

—Sí, es verdad, lo he visto muchas veces en casa de mi amo, adonde va a comprar: Mal pagador, pero ¡vaya un farsante!

-¿Y hace el devoto?

—Ya lo creo, cuando es necesario; y entonces es el señor Dumoulín, grueso como el brazo; mueve los ojos a un lado y a otro, anda con el cuello atravesado; pero cuando ha concluido su revista, se evapora en los bailes de candil que indolatra, y donde las mujeres le llaman Niní Moulín; si a estas señas añadís que bebe como un pez, conoceréis al perillán.

» Y esto no le impide escribir en los periódicos religiosos; de ahí es que los hipocritones, a quienes engaña más que ellos a él, no juran sino en su nombre. Es cosa de ver sus artículos o folletos (verlos solamente, no leerlos); en cada página se habla del diablo, del terrible castigo que espera a los im-

EL JUDIO ERRANTE

tener

añadió el comisario con voz conmovida,—tener que cumplir semejante misión en el momento en que el arresto de vuestro hijo debe seros...

—¡Eh!—prorrumpió Dagoberto, mirando a su mujer y a la Jibosa con asombro,—¿qué dice? m bijo...

-¡Pues qué! ¿Lo ignorabais? ¡Ah!, señor, dispensadme-rogó el magistrado dolorosamente enternecido;—me es muy sensible... haberos hecho esta revelación.

-¡Mi hijo!-repitió Dagoberto, poniendo las manos en su frente,-mi hijo... preso.

—Por un delito político de poca importancia—
dijo el comisario.

—¡Ah!, es demasiado... ¡todo a la vez!—exclamó el soldado, dejándose caer sobre una silla y ocultando el rostro entre las manos.

Después de una desgarradora despedida en que Francisca, a pesar de sus temores, se mantuvo fiel al juramento hecko al abate Dubois, Dagoberto que se había negado a deponer contra su mujer, estaba acodado sobre la mesa, agobiado por tantas emociones; de pronto, no pudo menos de exclamar:

—¡Ayer tenía a mi lado... a mi mujer... a mis hijos .. a mis dos pobres huérfanas... y ahora... solo,,, so o!

No bien hubo dicho estas palabras, cuando una

) Ministerio de Cultura 2005

#### Obras literarias

que se hallan en venta en la

#### Tipografía Mahonesa

- « El anarquismo expuesto por Kropor kin »; E. González Bianco. -5.00
- « El sindicalismo expuesto por Sorel »; E. González Blanco. - 5 00
- « El demonio en el corazón »; Caballe ro Audaz -5 00.
- « La Virgen desnuda » Caballero Audaz. - 5 00.
- « La buscadora do emociones »; Caballero Audaz. -5'00.
- « La ciudad muerta »; « Sueño de Pri mavera »; D'Annunzio. -5'00.
- « Salambó »; Gustavo Flaubert -3'50.
- « Retablo de la avaricia »; « La lujuna y
- la muerte » ; Valle Inclán .-- 5'00. « Tablado de Marionetas »; Valle In-clán. - 5 00.
- « Suéltate la trenza María Magdalena »; Guido de Varona. - 5 00.
- «La canción de ayer y de mañana ». -5'00

TIPOGRAFIA MAHONESA GRAN SURTIDO EN PLUMAS

STILOGRAFICAS DE LAS. ACREDITADAS MARCAS WATERMAN'S, BENGALA PELIKAN, RAP-PEN Y CON WAY SIEWARI, ECI., EIC.

to realize a region of the second of the second



Tipografía Mahonesa

Calle Fermín Galán

REVISTA LITERARIA

### Novelas y Cuentos

Las mejores obras literarias de todos los países

Se vende en la:

#### Tipografía Mahonesa

Gran surtido de números atrasados

AS REVISTAS DE MODAS MAS CONOCIDAS E IMPORTANTES LAS ENCONTRARA EN LA

TIPOGRAFIA MAHONESA

#### LA FARSA

PUBLICACION SEMANAL DE OBRAS TEATRALES

#### Número suelto 0'50 ptas.

Se vende en la TIPOGRAFIA MAHONESA, donde se ha recibido un gran surtido de números atrasados conteniendo las mejores obras de autores nacionales y extranjeros : :

Niños: Comprad MICKEY

#### CH8H8 RECOMENDADAS

TINTORERIA

## CARMELO CARRERAS

LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO EN LA CAILE DE HANNOVER, 26. MAHON

FUNDADA CASA MURILLO EN 1869

# Radio Castilla

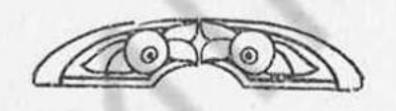
Receptores de calidad

Ventas al contado y a plazos

LIY MARGALL, 26

图 凝煌到蓝宝区图图以图图 1882 图137 中国及一

TELEFONO N.º 22



## MAHONESA

FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ES-PECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES





570

**EUGENIO SUE** 

voz dulce y triste se dejó oir detrás de él y le dijo timidamente:

-Señor Daboberto, yo estoy aqui... Si me lo permitis, os serviré y estaré a vuestro lado. Era la Jibosa.

#### with maken thing transformery or to been much CAPITULO I V

#### LA REINA BACANAL

En la mañana siguiente al día en que la esposa de Dagoberto fué conducida por el comisario de policia ante el juez de instrucción, ocurría en la plaza del Châtelet una escena bulliciosa enfrente de una casa cuyo primer piso y los bajos estaban ocupados por los anchurosos salones de un fondista que tenía por muestra una ternera mamando.

Acababa de expirar la noche del jueves de car nestolendas. Un sin número de máscaras grotescas salía de los bailes.

Aquel gentio, aumentado con las gentes a quienes su profesion obligaba a circular muy de maña na por las calles de Paris, se habia concentrado en no de los ángulos de la plaza, de suerte que una je ven contrabecha que la atravesaba en aquel mo mento se vió metida en el barullo.

Aquella muchacha era la Jibosa, que habiendo madrugado, iba a buscar varias piezas de topa a casa de la persona para quien trabajaba.

EL JUDÍO ERRANTE

571

Fácilmente se comprenderán los temores de la pobre obrera, involuntariamente mezclada con aquella alegre multitud. La Jibosa era, válganos la frase, arrastrada por el oleaje popular y empujada hacia los grupos más cercanos de la fonda.

Las máscaras recién liegadas estaban mejor vestidas que las anteriores, pues pertenecían a esa clase turbul nta y alegre que generalmente se compone de estudiantes, dependientas, corredores y modistillas.

Aquella cuadrilla, siempre cambiando sus chanzonetas con las otras máscaras, aguardaba, al parecer, con gran impiciencia la llegada de una persona, Las palabras siguientes entabladas entre campesinos y campesinas, bateleras, turcos y sultanas, y otras parejas, darán idea de la importancia de los personajes tan ardientemente esperados.

-Su comida está apalabrada para las siete de la mañana: ya deberian haber llegado los coches.

-Si, pero la Reina Bacanal habrá querido conducir la última carrera del Prado. -A haberlo sabido, me hubiera quedado para ver a mi reina querida.

-¡Es bellísima! Nunca he visto a nadie más alegre. ¡Y qué traje tan encantador!

-dY la danza?

-Esta misma noche he hechizado a un municipal, cuyo pudor se había [gendarmeado-vaya una palabra feliz si se hubiese inventado ante de las gloriosas jornadas. - Decia, pues, que el rubor de un

#### Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 25 de junio de 1936

Francos cheque . . . .

e recion		50 5 117						20.00
Libras	id.							36'90
Dollars	id.							7:34
	id.							
Interior	serie A							73.65
ld.	id. B					100		73 65
Exterior	serie A	170						92.00
	5 p. 100 s							
Id								100.70
Id ·	4 p. 100 s	eri	e A	19	35			88:25
Id								88,25
Cédulas	Banco							
	aña 6 p.		- 10000					101.25
	Crédito							
	rprovinc				_			
	Crédito							
	rprovin c							98'00
	iones F.						0	11.0
	ridad .							27.75
	15		100					
			N. Park					

#### Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 23 de junio de 1936

Interior 4 p. 100 A . . . . . . . 73 50

	>	В						73	50
Exterior	4 p.	100 A		,				91	50
	>	В						00	00
Amorti	zable.	A 192	7 .					100	50
. 2		3 1927							
		p. 10							
a									
Obligac	iones								
Cédulas									
(Inter					2				75
Cédulas									
		ip. E							
Id.	id								
	ic				-				
Francos									
Dollars									
Libras									
Reichm									
	MON	IEDA	S	E	OI	RO	)		

Alfonsinos.		,				285'00
Onzas y sus	frace	ioi	1ez			285'00
Isabelinas.				•		286'00

	Ouros	por t	tuios
COTIZACIONES DE VALORES LOCALES	Valor	Dinero	Papel
*bl. Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E. 1921 Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 F 1925. 5 p. 100 E 1927	100 100	B	
Ayun amiento Manon 6 p. 100 E 1929.	100	106	
libre	100	106	
<ul> <li>Ayuntamiento Ciudadela 6 p. 100.</li> </ul>	100	102	
Acciones «La Eléctrica Mahonesa, S. A. ». Obl. «La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 6 por	100	128	
«La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 5 por	100		107
100 E. 1936 libre,	100	-	
Acciones «Sdad. General de Alumbrado».	5	20	
Acciones Banco de Menorca	5		

Legislación sobre la Jornada

Ultimas ediciones con las disposiciones

complementarias.

TIPOGRAFIA MAHONESA

Código del Trabajo

Contrato de Trabajo

Máxima de Trabajo

Se vende en la

Revista Deportiva Semanal Se vende en la Tipografía Mahonesa

### CUARTILLAS

Agrupación local de

Unión Repúblicana

OFICINA POLITICA

Se participa a los afiliados y aspitan.

tes que a partir de hoy funcionará en la

Casa del Pueblo esta oficina, todos los

dias laborables de siete a ocho de la no.

che, habiendo sido nombrado para cui-

dar de los trabajos el Auxiliar de Secte

taria don Angel Argüelles Menorca,

quien atenderá las consultas y pregun

tas que se le formuleu, y se encargará

de tramitar los asuntos, que se presen-

ten por mediación del Comité Ejecutivo.

El Secretario, B. Oleano.-V.º B.º-El

Crèdito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento

de junio de 1936, de las DEUDAS

INTERIOR, EXTERIOR y AMORTI-

ZABLE 5 por ciento libre de impuestos.

de otros valores siempre que su impor-

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento

También descontamos los demás cu

pones de otros valores de vencimiento

fijo, siempre que su importe líquido no

En la Junta General ordinaria de ac

cionistas celebrada el día 17 del corrien

te, se acordó repartir por los beneficios

obtenidos en el ejercicio terminado el

31 Marza último, un dividendo activo

equivalente al 6 por 100 del capital en

Ei pago queda abierto desde luego en

la Caja de estas oficinas y en las sucur

sales de Ciudadela y Alayor y se hará

efectivo contra entrega del cupón núme

Mahon 18 de Junio de 1936.-Por el

Banco de Menorca. El Gerente, Camilo

Julio de las Deudas Interior, Ext. mor y

te líquido nos sea conocido

Amortizable 5 por 100 libre.

sea conocido.

circulación.

ro 23.

Hernández

También descontamos los cupones

Por el Comité Ejecutivo Municipal.

Mahón 15 de junio de 1936.

Presidente, Pedro Pons Sitges.

EN PAQUETES DE KILO AL PRECIO

DE 1'90

LAS ENCONTRARA EN LA . IPOGRAPI MAHONESA





Se vende en la TIPOGRAFIA MAHONESA, - Fermin Galán. -- Mahon